**Bandook Meri Laila - A Gentleman: Sundar, Susheel, Risky**

**- Srpski prevod -**  
  
Muzika: Sachin - Jigar  
Tekst: Vayu  
Pokrovitelj: T-Series  
Izvođači: **Ash King, Jigar Saraiya, Feat Raftaar. Introducing Sidharth Malhotra**

Haaye Haaye Haaye, Tu Aise Aaye Aaye Aaye  
**Način (stajling/kolebanje) na koji si ušla**  
Meri Aankhon Mein Explode Kardi Ae  
**Ti eksplodiraš u mojim očima**  
Dhayein Dhayein Dhayein, Dil Ko Udaye Aaye Aaye  
**Način na koji pucaš u moje srce**  
Mere Khwabon Ko Reload Kardi Ae  
**Uzrokuješ da se moji snovi ponove**  
  
O Seene Mein Tune Bullet Utaari Toh  
**Kada si ispalila metak direktno u moje srce**  
Ude Jugnoo Haan, Ude Jugnoo…  
**Svici su počeli da lete**  
Le Gayi Dil Ko Kudi Tu Shikari  
**Uzela si moje srce, O devojko, ti si lovac**  
Bana Majnu Main, Bana Majnu  
**Postao sam tvoj ljubavnik**  
  
Bandook Meri Laila (x2)  
**Moja voljena je kao pištolj**  
Ban Meri Laila, Ban Ban Meri Laila (x3)  
(O devojko!)**Budi moja voljena, budi moja voljena**  
Main Hoon Nishana  
**Ja sam meta**  
Bandook Meri Laila  
**Moja voljena je kao pištolj**  
  
Kudi Tu Lage Beretta Ki Beti  
**Devojko, izgleda da si ćerka Berete**   
(Beretta je poznata italijanska kompanija za proizvodnju vatrenog oružja)  
Tenu Vekheya Te Khinch Gayi Peti  
**Gledajući u tebe, točkovi su počeli da se okreću**  
Tere Liye Kha Loon Seene Pe Goli  
**Spreman sam da primim metak u grudi zbog tebe**   
Phir Kyun Tu Mujhko Hi Goli Deti  
**Zašto i dalje pokušavaš da me izbegneš**  
Hate Nazar Na Tere Figure Se  
**Ne mogu da sklonim pogled sa tvoje figure**  
Jaaye Ungli Seedhe Trigger Pe  
**Moj prst ide direktno na okidač**  
Jo Nishana Tana Jaana Teri Nazron Pe  
**Kada sam naciljao na tvoje oči**  
Shooter Kehne Lage Sab Mujhe Ghar Pe  
**Svi kod kuće su počeli da me zovu strelcem**  
Haha!  
  
Ban Meri Laila… Ban Meri Laila… Ban Meri Laila…   
**Budi moja voljena, budi moja voljena**  
Ban Meri Laila, O Laila… Ban Meri Laila, O Laila…  
**Budi moja voljena, budi moja voljena**  
  
Aaye Haaye Haaye, Yeh Goli Daayein Baayein Jaaye  
**O Bože! Ovi meci koji lete levo i desno**  
Har Disha Mein Yeh Visphot Kardi Ae  
**Oni eksplodiraju u svakom pravcu**  
Jaaye Jaayein Jaayein, Jiya Na Jaaye Jaaye Jaaye  
**Nisam u stanju da živim**  
Meri Jaan Pe Yun Chot Kardi Ae  
**Nakon što si ranila moje srce**  
  
O Seene Mein Tune Bullet Utaari Toh  
**Kada si ispalila metak direktno u moje srce**  
Ude Jugnoo Haan, Ude Jugnoo…  
**Svici su počeli da lete**  
Le Gayi Dil Ko Kudi Tu Shikari  
**Uzela si moje srce, O devojko ti si lovac**  
Bana Majnu Main, Bana Majnu  
**Postao sam tvoj ljubavnik**  
  
Bandook Meri Laila (x2)  
**Moja voljena je kao pištolj**  
Ban Meri Laila, Ban Ban Meri Laila (x3)  
**Budi moja voljena, budi moja voljena**  
Main Hoon Nishana  
**Ja sam meta**  
Bandook Meri Laila  
**Moja voljena je kao pištolj**

Respect! Pyaar! Mera Bro Raftaar!  
**Poštovanje i ljubav za mog brata Raftara**  
(Raftaar je ime repera u ovoj pesmi)  
  
Laila Phenke Nehle Pe Dehla  
**Moja voljena baca 10 na vrh od 9**  
(Moj/a voljeni/voljena iznenađuje me sa neverovatnim potezima)  
Main Phans Gaya Gehra  
**Zaglibio sam duboko**  
Yeh Pyaar Hai Pehla  
**Ovo je moja prva ljubav**  
Laila Teri Baaterin Bhi Yaad Hai  
**Sećam se tvojih priča moja voljena**  
Daant Ti Raat Ko Late Na Rehna  
**Grdila si me kad sam ostajao dugo napolju**  
Toh Jaldi Aaunga Main Ghar  
**Doći ću rano kući**  
Tu Karle Sabar, Bilkul Bhi Na Darr  
**Imaj malo strpljenja, ne plaši se**  
Main Kaam Bhi Ghar Se Loon Kar  
**Počeću da radim od kuće**  
Tu Ghar Pe Toh Aaja Missus Ban Kar  
**Samo dođi kod mene kući i budi moja gospođa**(partnerka)   
  
Ban Meri Laila, Ban Ban Meri Laila (x3)  
**Budi moja voljena, budi moja voljena**  
Main Hoon Nishana  
**Ja sam meta**  
Bandook Meri Laila  
**Moja voljena je kao pištolj**  
  
Ban Meri Laila, Ban Ban Meri Laila (x3)  
**Budi moja voljena, budi moja voljena**  
Main Hoon Nishana  
**Ja sam meta**  
Bandook Meri Laila  
**Moja voljena je kao pištolj**

**Prevod: Saša Dubajić**

**(**[**www.BollyNook.com**](http://www.bollynook.com/)**)**